

O.M.E.R.

BREATHLESS EMOTIONS



EYELIGHT II

HIGH POWER LED RECHARGEABLE TORCH | 26.500 LUX - 1000 LUMEN

ENGLISH : 01 - 09
ITALIANO : 10 - 18
FRANCESE 19 - 27
SPAGNOLO 28 - 36

ENGLISH

EYELIGHT II, LED TORCH

Compliments for purchasing the LED torch EYELIGHT II by OMERSUB. This torch is the result of technological progress based on years of experience in the underwater fishing sector. The versatile use, features, high quality materials and concept technology make this torch an absolutely unique and essential item for freediving and spearfishing.

The simple shape and small size make it easy to place anywhere, and hook on to any equipment to minimise bulk. The torch EYELIGHT II has been designed for use in freedive but is also ideal for diving sport with a regulator.



IMPORTANT WARNINGS!



CAUTION: Before using the torch EYELIGHTII, read this Manual carefully.

CAUTION: Do not direct the torch towards your eyes or towards the eyes of others, either overground or under water.

CAUTION: Make sure to turn off the torch during transport.

CAUTION: Make sure to remove the batteries during air travel.

CAUTION: When replacing the batteries, remember to check that the positive and negative ends are facing the correct direction.

CAUTION: Use top quality batteries.

CAUTION: Never leave the unused torch for long periods with the batteries inserted.

CAUTION: It is mandatory to make sure that the positive and negative ends of the batteries are facing the correct direction.

CAUTION: If the batteries are incorrectly inserted (inverted direction of positive and negative ends), a short circuit is generated, causing irreversible damage with the risk of torch explosion!

GENERAL WARNINGS

- Do not keep the torch switched on outside the water.
- Do not unscrew the sectors of the torch while diving or if it is wet.
- Do not keep the torch near sources of intense heat.
- Always use original spare parts for any ordinary or extraordinary maintenance operations.
- Clean and lubricate the O-rings periodically with silicone grease.
- Always rinse with fresh water and dry after every use.
- Unscrew the sectors of the torch anti-clockwise.
- Insert the batteries following the indications of the positive and negative ends (+ or -).
- Screw on sectors of the torch clockwise.
- Check that the torch switches on with the dedicated switch.

CHECKS BEFORE DIVING

- Check perfect closure of the torch sectors.
- As soon as you touch water, check that no bubbles continuously escape from the torch.

FLOODING

If any water happens to enter the torch, follow these instructions: unscrew the bottom ring and remove the unusable battery; rinse the inside of the torch with fresh water and then dry with a cloth and the warm air of a hairdryer, paying special attention to the mechanical parts. Carefully remove any oxide that might have formed on metal parts, insert the new batteries and perform a function test.

If the torch were to remain for a long period with a considerable amount of water inside, rinse the internal parts with fresh water but then contact the authorised dealer for any repairs that might be required.

MAINTENANCE AND TRANSPORT

It is important to follow the instructions below:

- always carry the torch inside a bag to protect it from impact;
- avoid prolonged exposure to sunlight;
- at the end of every diving session (sea, lake or swimming-pool), always rinse with fresh water and dry;
- check the condition of the O-ring seals every time the sectors has been removed;
- clean and lubricate opening parts with silicone grease.
- We advise getting the item inspected by an authorised dealer once a year.

WARRANTY

All Omersub products are guaranteed from material and processing defects for a period of 2 years after the purchase date.(1year extra EU)

This warranty does not cover damage caused by:

- improper or incorrect use;
- modifications or repairs performed by unauthorised persons;
- accidental or natural events;
- use in polluted water or in waters with a high content of chlorine;
- use in fluids other than water;
- prolonged exposure to sunlight or intense heat sources.

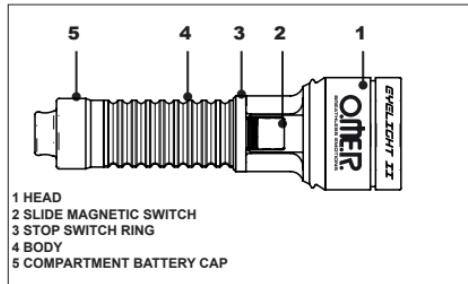
OMERSUB declines all responsibility for damage caused by incorrect use of the equipment.

The same applies for direct or indirect damage of any kind caused to persons or things due to any periods when the product is not used or due to wrong use of the same.



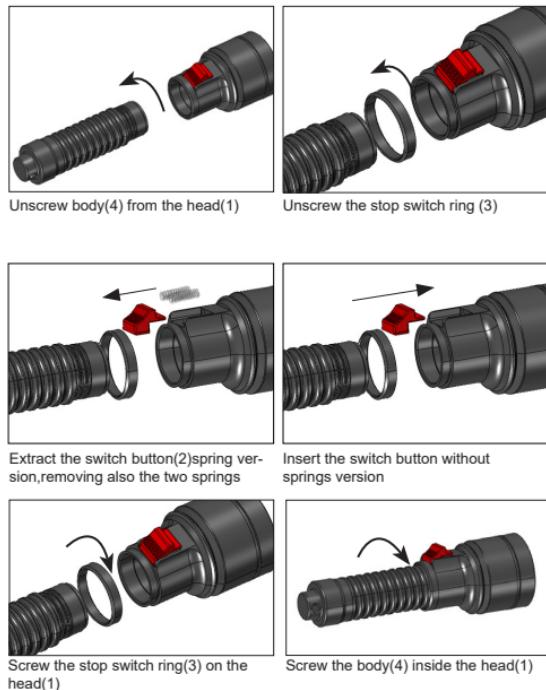
The mark on the product, accessories or documentation indicates that the product and its electronic accessories must not be disposed of with other household waste

STRUCTURE

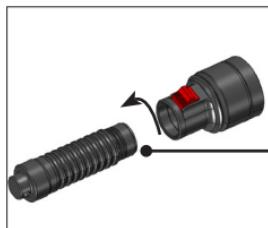


| | |
|--|-------------------------------------|
| | 1.5h |
| | 1000 lumen / 26500 lux |
| | 100m |
| | 1X18650 Li-ion rechargeable Battery |
| | Magnetic slide switch |
| | A44.5mm B144.8mm C26.5mm |
| | 148g |

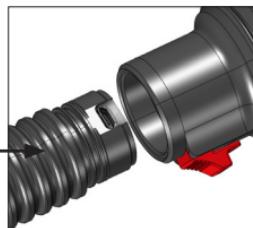
HOW TO CHANGE THE SWITCH BUTTON



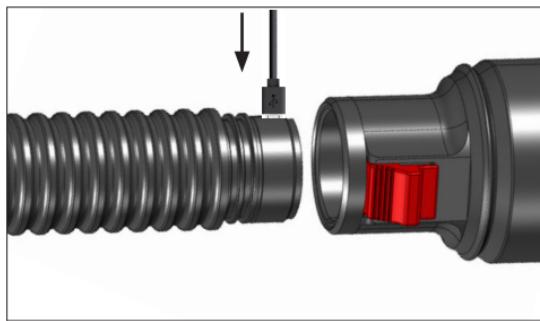
HOW TO RECHARGE THE BATTERY



Unscrew body(4) from the head(1)



Find mini Usb port on the torch body(4)

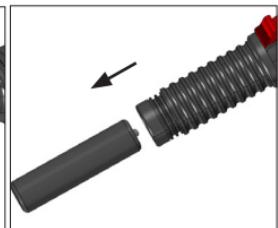


Connect the Usb Cable to the mini usb port into the torch body(4). A red light indicates that battery is charging when light turn green, the battery is fully charged.

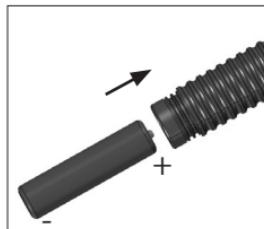
REMOVING/REPLACEMENT OF RECHARGEABLE BATTERY



Unscrew battery locking ring(5)



Remove the battery



Insert the battery with the positive pole toward head of the torch(1)



Screw the battery compartment cap(5) on the torch body(4).

TORCIA LED EYELIGHT II

Complimenti per aver acquistato la torcia led EYELIGHT II di Omersub. Questa torcia è il risultato di una crescita tecnologica maturata con anni di esperienza nel settore della pesca subacquea. La versatilità d'impiego, la funzionalità unita ai materiali di alto livello e la tecnologia con la quale è stata concepita, fanno di questa torcia un oggetto assolutamente unico ed indispensabile per l'apnea e la pesca subacquea.

La semplicità della forma e le sue proporzioni contenute la rendono facilmente collocabile ed agganciabile a qualsiasi dispositivo dell'attrezzatura, limitando così l'ingombro al minimo. La torcia EYELIGHT II è stata concepita per l'uso in apnea, ma si adatta ottimamente anche per le immersioni sportive con autorespiratore.



AVVERTENZE IMPORTANTI



ATTENZIONE: Prima di utilizzare la torcia EYELIGHT II, leggere attentamente questo manuale.

ATTENZIONE: Non puntare la torcia verso i propri occhi o verso gli occhi di altri, sia fuori dall'acqua sia durante l'immersione.

ATTENZIONE: Accertarsi di posizionare l'interruttore nella posizione off durante le fasi di trasporto in modo da impedire accensioni involontarie.

ATTENZIONE: Assicurarsi di togliere le batterie durante il trasporto in aereo.

ATTENZIONE: Durante la sostituzione delle batterie ricordarsi di rispettare la polarità delle stesse.

ATTENZIONE: Utilizzare batterie di ottima qualità.

ATTENZIONE: Non lasciare mai la torcia inutilizzata chiusa per un lungo periodo con le batterie inserite.

ATTENZIONE: Rispettare tassativamente l'indicazione delle polarità!

ATTENZIONE: In caso di errato posizionamento delle batterie (inversione polarità) si genera un corto circuito provocando un danno irreversibile con pericolo di esplosione della torcia!

ALLAGAMENTO

Qualora dovesse entrare acqua all'interno della torcia è necessario agire nel seguente modo: svitare la ghiera frontale ed estrarre la batteria, non più utilizzabile; sciacquare con acqua dolce le parti interne e successivamente asciugarle con un panno e con un asciuga capelli con aria tiepida, prestando particolare attenzione alle parti meccaniche. Asportare accuratamente l'eventuale ossido formatosi sulle parti metalliche, inserire le batterie nuove e procedere ad una prova di funzionalità.

Se la torcia dovesse restare per un lungo periodo con una consistente quantità d'acqua al suo interno, si consiglia comunque di sciacquare le parti interne con acqua dolce, ma successivamente rivolgersi ad un centro autorizzato per eventuali opere di riparazione.

MANUTENZIONE E TRASPORTO

E' importante attenersi alle seguenti istruzioni:

- Trasportare sempre la torcia all'interno di una borsa che la protegga da eventuali urti.
- Evitare prolungate esposizioni ai raggi solari.
- Alla fine di ogni immersione (mare, lago o piscina) sciacquare sempre con acqua dolce e asciugare.
- Verificare lo stato delle guarnizioni di tenuta (ORings) ogni volta che si è proceduto all'apertura dei settori.
- Pulire e lubrificare le parti interessate all'apertura con grasso siliconico.
- Si consiglia di far ispezionare annualmente il prodotto da un centro autorizzato.

AVVERTENZE GENERALI

- Non tenere la torcia accesa fuori dall'acqua.
- Non svitare i settori della torcia in immersione o se bagnata.
- Non tenere la torcia vicino a fonti di calore estreme.
- Utilizzare sempre ricambi originali per eventuali operazioni di ordinaria e straordinaria manutenzione.
- Pulire e lubrificare gli ORings periodicamente con grasso siliconico.
- Sciacquare sempre in acqua dolce e asciugare dopo ogni utilizzo.
- Svitare in senso antiorario i settori della torcia.
- Inserire le batterie seguendo le indicazioni di polarità (+ o -).
- Avvitare i settori in senso orario.
- Verificare l'accensione della torcia tramite l'apposito interruttore

MODALITA' DI CONTROLLO PRIMA DELL'IMMERSIONE

- Controllare la perfetta chiusura dei settori.
- Appena giunti in acqua verificare che non vi sia presenza continua di bolle che fuoriescono dalla torcia.

CONDIZIONI DI GARANZIA

Tutti i prodotti Omersub sono garantiti da difetti sul materiale e sulla lavorazione per un periodo di due anni dalla data di acquisto. (un anno fuori UE)

La presente garanzia non copre danni dovuti a :

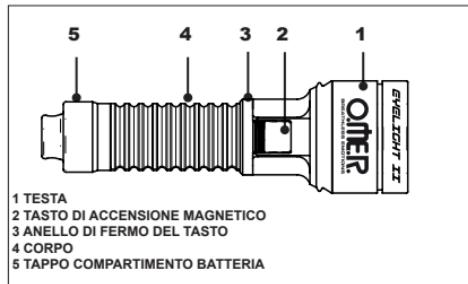
- Utilizzo in maniera impropria o scorretta.
- Modifiche o riparazioni, eseguite da personale non autorizzato.
- Eventi accidentali o naturali.
- Utilizzo in acque cariche di cloro o inquinate.
- Utilizzo in liquidi diversi dall'acqua.
- Prolungata esposizione ai raggi solari o a intense fonti di calore.

Omersub declina ogni responsabilità relativa a danni causati all'utilizzatore da un uso improprio delle attrezature.

Altrettanto dicasì per danni diretti o indiretti di qualsiasi natura causati a persone o cose dovuti ad eventuali periodi di inutilizzo del prodotto o da un uso scorretto dello stesso.

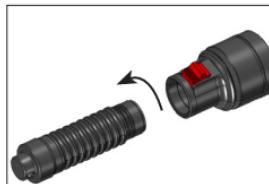
Il marchio  riportato sul prodotto, sugli accessori o sulla documentazione, indica che il prodotto e i relativi accessori elettronici non devono essere smaltiti con altri rifiuti domestici

STRUTTURA

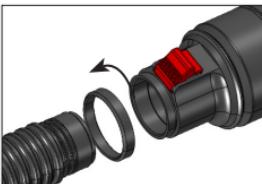


| | |
|---|--------------------------------------|
|  | 1.5h |
|  | 1000 lumen / 26500 lux |
|  | 100m |
|  | 1X18650 Li-ion Batteria ricaricabile |
|  | interruttori scorrevoli magnetici |
|  | A44.5mm B144.8mm C26.5mm |
|  | 148g |

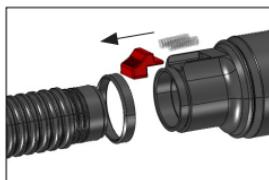
SOSTITUZIONE TASTO DI ACCENSIONE



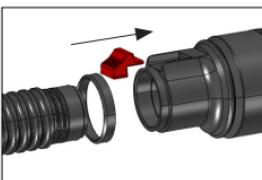
Svitare il corpo(4) dalla testa(1)



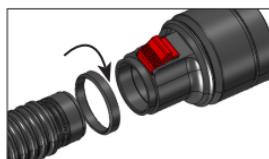
Svitare l'anello di fermo del tasto(3)



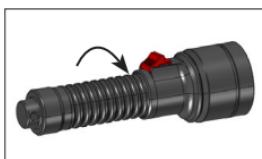
Estrarre il tasto di accensione versione con molle(2) rimuovendo anche le due molle



Sostituire con il tasto di accensione versione senza le molle, in dotazione

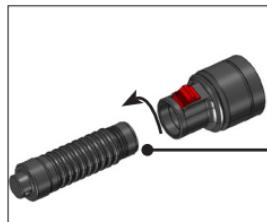


Avvitare l'anello di fermo del tasto(3) sulla testa(1)

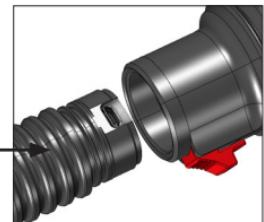


Avvitare ora il corpo(4) sulla testa(1)

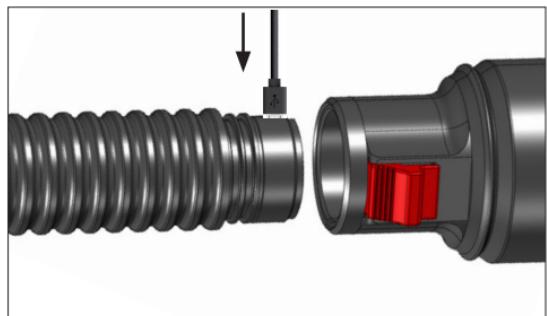
COME RICARICARE LA BATTERIA



Svitare il corpo(4) dalla testa(1)

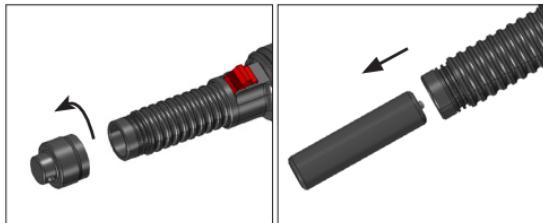


Trovare la porta mini Usb sul corpo(4)



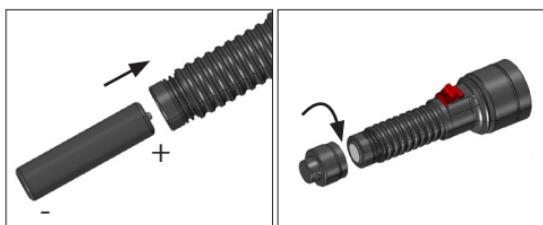
Connettere il cavo Usb nella porta di ricarica sul corpo della torcia.(4) Una luce rossa indica che la batteria è in ricarica, quando la luce diventa verde la batteria è completamente carica

TOGLIERE/SOSTITUIRE BATTERIA RICARICABILE



Svitare il tappo del compartimento batteria(5)

Rimuovere la batteria



Inserire la batteria con il polo positivo
verso la testa della torcia (1)

Riavvitare il tappo del compartimento
batteria(5).

FRANÇAIS

TORCHE LED EYELIGHT II

Nous vous félicitons d'avoir acheté la torche LED EYELIGHT II d'Omersub. Cette torche est le résultat d'une croissance technologique qui est le résultat d'années d'expérience dans le secteur de la pêche sous-marine. Grâce aux nombreux domaines d'application, à la fonctionnalité associée à des matériaux de haut niveau et à la technologie de conception, cette torche est un objet absolument unique et indispensable pour la plongée en apnée et la pêche sous-marine.

La simplicité de la forme et ses proportions réduites permettent de la positionner et de l'accrocher à tout dispositif de l'équipement, ce qui limite son encombrement au minimum. La torche EYELIGHT II a été conçue pour l'apnée, et elle s'adapte parfaitement à la plongée sportive avec un respirateur autonome.

AVERTISSEMENTS IMPORTANTS

- ATTENTION :** Avant d'utiliser la torche EYELIGHT II, lire attentivement ce manuel.
- ATTENTION :** Ne jamais orienter la torche en direction des yeux, hors de l'eau ou durant la plongée.
- ATTENTION :** S'assurer que l'interrupteur est sur OFF au cours des phases de transport pour empêcher tout allumage involontaire.
- ATTENTION :** Veiller à retirer les piles pour le transport en avion.
- ATTENTION :** Toujours respecter la polarité des piles lorsqu'on les remplace.
- ATTENTION :** Utiliser des piles d'une excellente qualité.
- ATTENTION :** Ne jamais laisser la torche fermée pendant une longue période sans avoir préalablement retiré les piles.
- ATTENTION :** Respecter impérativement l'indication de la polarité !
- ATTENTION :** Si l'on invertit la polarité des piles, on génère un court-circuit provoquant un dommage irréversible et un danger d'explosion de la torche !

AVERTISSEMENTS GÉNÉRAUX

- Ne pas laisser la torche allumée hors de l'eau
- Ne pas dévisser les secteurs de la torche durant la plongée ou lorsqu'elle est mouillée.
- Ne pas approcher la torche de sources de chaleur extrême.
- Toujours utiliser des pièces de rechange originales pour d'éventuelles opérations d'entretien ordinaire et exceptionnel.
- Nettoyer et lubrifier périodiquement les joints toriques avec de la graisse à la silicone.
- Toujours rincer à l'eau douce et sécher après chaque utilisation.
- Dévisser les secteurs de la torche en sens inverse horaire.
- Insérer les piles en suivant les indications de la polarité (+ ou -).
- Visser les secteurs en sens horaire.
- Vérifier l'allumage de la torche au moyen de l'interrupteur prévu à cet effet.

MODALITÉS DE CONTRÔLE AVANT LA PLONGÉE

- Contrôler la fermeture parfaite des secteurs.
- Dès qu'on a plongé, vérifier l'absence de bulles persistantes s'échappant par la torche.

PÉNÉTRATION D'EAU

En cas de pénétration d'eau à l'intérieur de la torche, procéder comme suit : dévisser la bague frontale et extraire la pile qui est devenue inutilisable ; rincer les parties internes à l'eau douce puis sécher avec un chiffon et en soufflant de l'air tiède avec un sèche-cheveux ; faire particulièrement attention aux parties mécaniques. Éliminer minutieusement l'éventuelle oxydation qui a pu se former sur les parties métalliques, insérer des piles neuves et tester le fonctionnement.

Si on laisse pendant un certain temps l'eau à l'intérieur de la torche, on conseille quoi qu'il en soit de rincer les parties internes à l'eau douce, mais de s'adresser par la suite à un centre agréé pour l'éventuelle réparation.

ENTRETIEN ET TRANSPORT

Il est important de s'en tenir aux instructions suivantes :

- Toujours transporter la torche à l'intérieur d'un sac pour la protéger contre d'éventuels chocs.
- Éviter les expositions prolongées aux rayons du soleil.
- Après chaque plongée (mer, lac ou piscine), toujours rincer la torche à l'eau douce et la sécher.
- Vérifier l'état des joints d'étanchéité (joints toriques) chaque fois qu'on a ouvert les secteurs.
- Nettoyer et lubrifier les parties concernées par l'ouverture avec de la graisse à la silicone.
- On conseille de soumettre chaque année le produit à un centre agréé pour une inspection.

CONDITIONS DE GARANTIE

Tous les produits Omersub sont garantis contre les défauts du matériel et de fabrication pendant une période de deux ans à compter de la date d'achat. (un an hors UE)

La présente garantie ne couvre pas les dommages dus à :

- une utilisation impropre ou incorrecte.
- des modifications ou les réparations effectuées par du personnel non autorisé.
- des événements accidentels ou naturels.
- l'utilisation dans des eaux chargées de clore ou polluées.
- l'utilisation dans d'autres liquides que de l'eau.
- une exposition prolongée aux rayons du soleil ou à des sources de chaleur intense.

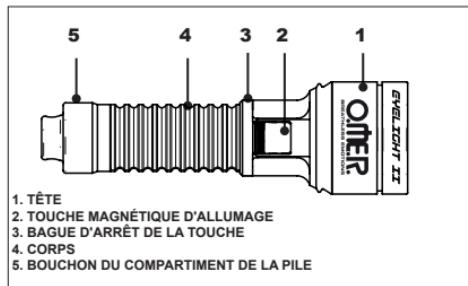
Omersub décline toute responsabilité concernant les dommages subis par l'utilisateur suite à un usage impropre des équipements.

Il en est de même pour les dommages corporels et matériels directs ou indirects de toute nature dus à d'éventuelles périodes de stockage du produit ou à un usage incorrect de ce dernier.



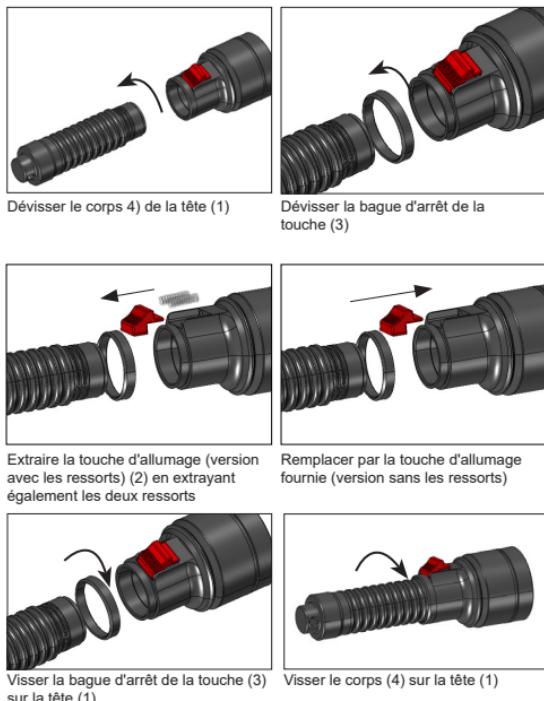
Le logo reporté sur le produit, les accessoires ou le manuel d'usage indique que le produit et ses accessoires électroniques ne doivent pas être jetés avec les autres déchets ménagers.

STRUCTURE

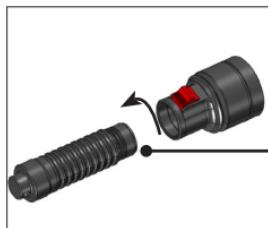


| | |
|--|---------------------------------------|
| | 1.5h |
| | 1000 lumen / 26500 lux |
| | 100 m |
| | 1X18650 Li-ion Batterie rechargeable |
| | interrupteurs coulissants magnétiques |
| | A 44,5 mm B 144,8 mm C 26,5 mm |
| | 148 g |

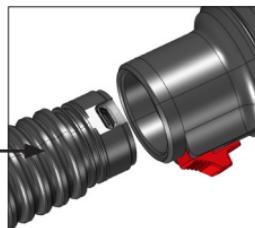
REEMPLACEMENT DE LA TOUCHE D'ALLUMAGE



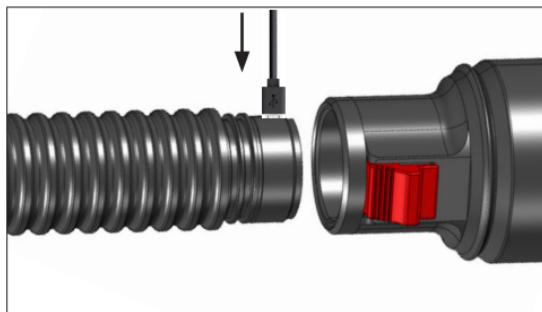
COMMENT RECHARGER LA PILE



Dévisser le corps (4) de la tête (1)



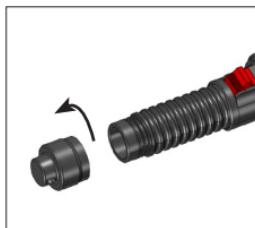
Trouver le port mini Usb sur le corps (4)



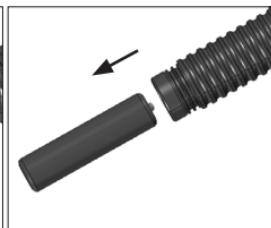
Brancher le câble USB sur le port de recharge présent sur le corps de la torche (4). Un voyant rouge indique que la pile est en charge ; lorsqu'il devient vert, cela signifie que la batterie est complètement chargée.

26

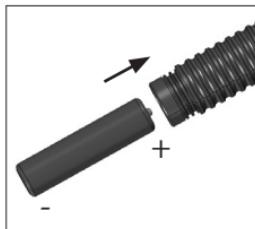
ENLEVER / REMPLACER LA PILE RECHARGEABLE



Dévisser le bouchon du compartiment de la pile (5)



Extraire la pile



Insérer la pile avec le pôle positif en orientant le pôle positif vers la tête de la torche (1).



Revisser le bouchon du compartiment de la pile (5).

27

LINTERNA LED EYELIGHT II

Felicidades por la compra de la linterna led EYELIGHT II de Omersub. Esta linterna es el resultado de una mejora tecnológica adquirida en años de experiencia en el sector de la pesca submarina. La versatilidad de uso, la funcionalidad combinada con materiales de alto nivel y la tecnología con la que se ha concebido, hacen que esta linterna sea un objeto absolutamente único e indispensable para la apnea y la pesca submarina.

La forma sencilla y el tamaño reducido permiten colo-
carla y engancharla fácilmente a cualquier dispositivo
del equipo, reduciendo al mínimo el espacio ocupado.
La linterna EYELIGHT II se ha diseñado para su uso en
apnea, pero también es ideal para el buceo deportivo con
respirador autónomo.



ADVERTENCIAS IMPORTANTES



ATENCIÓN: Antes de utilizar la linterna EYELIGHT II,
lea atentamente este manual.

ATENCIÓN: No apunte la linterna hacia sus ojos o
hacia los ojos de los demás, tanto fuera del agua
como durante el buceo.

ATENCIÓN: Asegúrese de colocar el interruptor en
la posición off durante las fases de transporte para
impedir el encendido involuntario.

ATENCIÓN: Asegúrese de extraer las baterías duran-
te el transporte en avión.

ATENCIÓN: Durante la sustitución de las baterías, no
olvide respetar su polaridad.

ATENCIÓN: Utilice baterías de excelente calidad.

ATENCIÓN: No deje nunca la linterna sin utilizar
cerrada durante un largo periodo con las baterías
insertadas.

ATENCIÓN: ¡Respete estrictamente la indicación de
las polaridades!

ATENCIÓN: ¡En caso de una colocación incorrecta de
las baterías (polaridad inversa), se genera un corto-
circuito que causa daños irreversibles con peligro de
explosión de la linterna!

ADVERTENCIAS GENERALES

- No tenga la linterna encendida fuera del agua.
- No desenrosque los sectores de la linterna durante le buceo o si está mojada.
- No deje la linterna cerca de fuentes de calor extremas.
- Utilice siempre repuestos originales para cualquier operación de mantenimiento ordinario y extraordinario.
- Limpie y lubrique las juntas tóricas periódicamente con grasa de silicona.
- Enjuáguela siempre con agua dulce y séquela después del uso.
- Desenrosque en sentido antihorario los sectores de la linterna.
- Inserte la baterías siguiendo las indicaciones de polaridad (+ o -).
- Enrosque los sectores en sentido horario.
- Compruebe el encendido de la linterna mediante el correspondiente interruptor

MODO DE CONTROL ANTES DEL BUCEO

- Controle el cierre perfecto de los sectores.
- Una vez dentro del agua, compruebe que no haya una presencia continua de burbujas que salgan de la linterna.

INUNDACIÓN

Si entra agua dentro de la linterna es necesario actuar de la siguiente manera: desenrosque el anillo frontal y extraiga la batería, que ya no podrá usar más; enjuague con agua dulce las partes internas y posteriormente séquelas con un paño y con un secador de pelo con aire tibio, prestando especial atención a las partes mecánicas. Elimine cuidadosamente el óxido que se haya formado en las partes metálicas, inserte las baterías nuevas y lleve a cabo una prueba de funcionalidad.

Si la linterna ha permanecido un largo periodo con una consistente cantidad de agua en su interior, se recomienda enjuagar igualmente las partes internas con agua dulce, pero luego acudir a un centro autorizado para su reparación.

MANTENIMIENTO Y TRANSPORTE

Es importante seguir las instrucciones siguientes:

- Transporte siempre la linterna dentro de una bolsa que la proteja de posibles choques.
- Evite exposiciones prolongadas a los rayos solares.
- Al final de cada buceo (mar, lago o piscina) enjuáguela siempre con agua dulce y séquela.
- Compruebe el estado del sellado (juntas tóricas) cada vez que abra los sectores.
- Limpie y lubrique las partes implicadas en la apertura con grasa de silicona.
- Es recomendable que un centro autorizado inspeccione el producto anualmente.

CONDICIONES DE GARANTÍA

Todos los productos Omersub están garantizados contra defectos en el material y en la mano de obra por un periodo de dos años a partir de la fecha de compra. (un año fuera de la UE)

Esta garantía no cubre los daños debidos a:

- Uso inapropiado o incorrecto.
- Cambios o reparaciones, realizados por personal no autorizado.
- Eventos accidentales o naturales.
- Uso en aguas cargadas de cloro o contaminadas.
- Uso en líquidos que no sean agua.
- Exposición prolongada a los rayos solares o a intensas fuentes de calor.

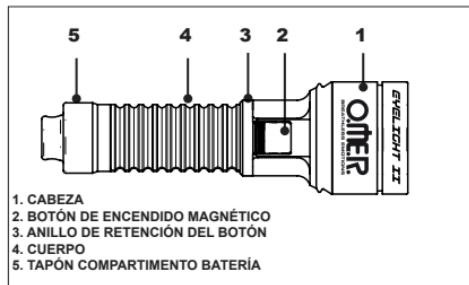
Omersub declina toda responsabilidad por los daños causados al usuario por el uso inapropiado del equipo.

Lo mismo se aplica a los daños directos o indirectos de cualquier naturaleza causados a personas o cosas debido a posibles periodos de inactividad del producto o al uso incorrecto del mismo.



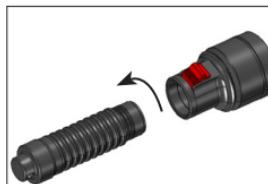
El icono marcado en el producto, accesorios y sobre la documentación, indica que el producto y los relativos accesorios electrónicos no debe desecharse con otros residuos domésticos.

ESTRUCTURA

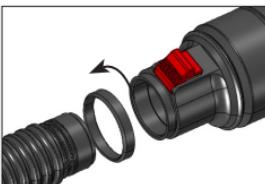


| | |
|--|--------------------------------------|
| | 1.5h |
| | 1000 lumen / 26500 lux |
| | 100 m |
| | 1X18650 Li-ion Batería recargable |
| | interruptores deslizantes magnéticos |
| | A 44,5 mm B 144,8 mm C 26,5 mm |
| | 148 g |

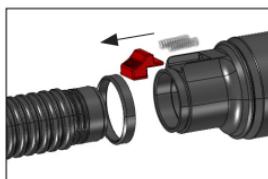
SUSTITUCIÓN DEL BOTÓN DE ENCENDIDO



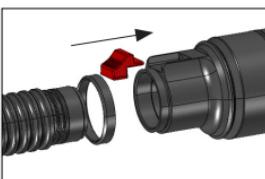
Desenroscar el cuerpo(4) de la cabeza(1)



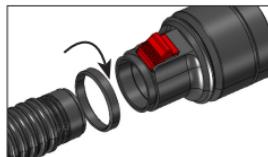
Desenroscar el anillo de retención del botón(3)



Extraer el botón de encendido de la versión con muelles(2) quitando también los dos muelles



Reemplazar con el botón de encendido de la versión sin muelles, incluido

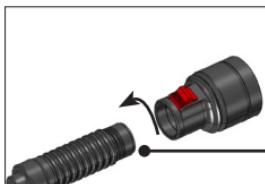


Enroscar el anillo de retención del botón(3) en la cabeza(1)



Enroscar ahora el cuerpo(4) en la cabeza(1)

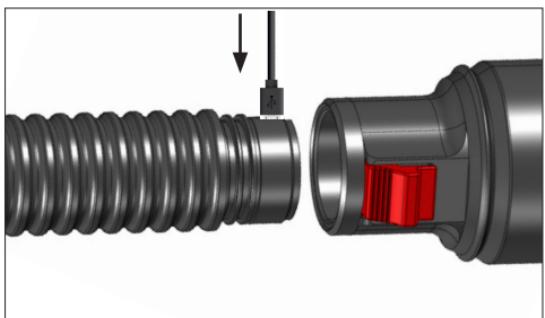
CÓMO RECARGAR LA BATERÍA



Desenroscar el cuerpo(4) de la cabeza(1)



Localizar el mini puerto Usb en el cuerpo(4)

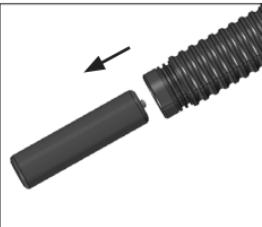


Conectar el cable Usb en el puerto de recarga al cuerpo de la linterna.(4) Una luz roja indica que la batería se está recargando; cuando la luz se vuelve verde la batería está completamente cargada

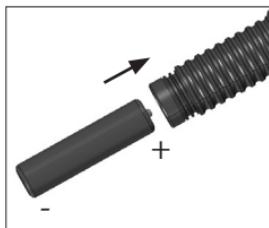
EXTRAER/SUSTITUIR LA BATERÍA RECARGABLE



Desenroscar el tapón del compartimento batería(5)



Extraer la batería(5)



Insertar la batería con el polo positivo hacia la cabeza de la linterna (1)



Volver a enroscar el tapón del compartimento batería(5).



LI - ION BATTERY
DISPOSE
OF PROPERLY

www.omersub.com